

V.

(Objave)

## DRUGI AKTI

# EUROPSKA KOMISIJA

**Objava zahtjeva za izmjenu tradicionalnog izraza u sektoru vina u skladu s člankom 28. stavkom 3. i člankom 34. Delegirane uredbe Komisije (EU) 2019/33 o dopuni Uredbe (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu zahtjeva za zaštitu oznaka izvornosti, oznaka zemljopisnog podrijetla i tradicionalnih izraza u sektoru vina, postupka podnošenja prigovora, ograničenja upotrebe, izmjena specifikacija proizvoda, poništenja zaštite te označivanja i prezentiranja**

**„Vino generoso”**

(2023/C 275/14)

Ova je objava temelj za podnošenje prigovora na zahtjev u skladu s člankom 22. stavkom 1. i člankom 27. stavkom 1. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2019/34 (¹). Prigovori se moraju dostaviti Komisiji u roku od dva mjeseca od datuma objave ove obavijesti.

### ZAHTJEV ZA IZMJENU TRADICIONALNOG IZRAZA

**„Vino generoso”**

Datum primitka: 5. svibnja 2023.

Broj stranica (uključujući ovu stranicu): 4

Jezik na kojem se podnosi zahtjev za izmjenu: Španjolski

Broj predmeta: Ares(2023)3171190.

Tradicionalni izraz za koji se zahtijeva izmjena: Vino generoso

Podnositelj zahtjeva: Glavna uprava za prehrambenu industriju, španjolsko Ministarstvo poljoprivrede, ribarstva i prehrane

**Puna adresa (ulica i broj, mjesto/grad i poštanski broj, država):**

Pº Infanta Isabel, 1

28071 Madrid

ESPAÑA

Zemlja porijekla: Španjolska

¹) SL L 9, 11.1.2019., str. 46.

**Telefon, faks, e-adresa:**

Tel. +34 913475397

Faks +34 913475410

E-pošta: dgia@mapa.es; sgccala@mapa.es

**Opis izmjene:**

U sažetku definicije / uvjeta uporabe tradicionalnog izraza „vino generoso” u sustavu eAmbrosia navedeno je sljedeće:

„[Dio B točka 8. Priloga III. Uredbi Komisije (EZ) br. 606/2009] ili vino sa ZOI-jem ‚Montilla-Moriles’, pod uvjetom da se tijekom proizvodnog procesa ne dodaje alkohol, te je stvarna alkoholna jakost od najmanje 15 % vol. postignuta prirodno.”

Ta definicija / ti uvjeti uporabe povezani su s Uredbom Komisije (EZ) br. 606/2009, koja je stavljena izvan snage Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2019/934, kojom se utvrđuju pravila za tradicionalni izraz „vino generoso” u Prilogu III. dijelu B točki 8.:

„U slučaju likerskih vina posebni tradicionalni izraz ‚vino generoso’ upotrebljava se samo za suha likerska vina koja nose zaštićenu oznaku izvornosti i u cijelosti ili djelomično zriju uz površinsko djelovanje kvasca ‚flor’ i:

- koja se proizvode samo od bijelog grožđa sorti Palomino de Jerez, Palomino fino, Pedro Ximénez, Verdejo, Zalema i Garrido Fino,
- koja se stavljuju na tržište nakon dozrijevanja u hrastovim bačvama u trajanju od prosječno dvije godine.

Dozrijevanje uz površinsko djelovanje kvasca ‚flor’ iz prvog podstavka znači biološki postupak do kojega dolazi kada se na slobodnoj površini vina nakon potpune alkoholne fermentacije mošta spontano razvije sloj tipičnih kvasaca, što proizvodu daje posebna analitička i organoleptička svojstva.”

Definicija / uvjeti uporabe zamijenjeni su sljedećim:

„Naziv ‚vino generoso’ upotrebljava se samo za vina i suha likerska vina iz kategorije proizvoda od vinove loze 1. i 3. iz dijela II. Priloga VII. Uredbi (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013., sa zaštićenim oznakama izvornosti ‚Condado de Huelva’, ‚Jerez-Xérès-Sherry’, ‚Lebrija’, ‚Málaga’, ‚Manzanilla-Sanlúcar de Barrameda’, ‚Montilla-Moriles’ i ‚Rueda’:

1. Proizvedeno samo od bijelog grožđa dobivenog od sorti vinove loze odobrenih za svaku od prethodno navedenih zaštićenih oznaka izvornosti;
2. Stavljuju se na tržište nakon dozrijevanja u hrastovim bačvama najmanje dvije godine;
3. Spontano razvijaju sloj tipičnih kvasaca (poznatih kao ‚flor’) na slobodnoj površini vina nakon potpune alkoholne fermentacije mošta koji proizvodu daju specifična analitička i organoleptička svojstva. To se ne odnosi na tradicionalna suha vina sa ZOI-jem ‚Málaga’;
4. S najmanjom stvarnom alkoholnom jakosti od 14 % za kategoriju 1. i 15 % vol. za kategoriju 3., osim iznimaka utvrđenih u propisima EU-a koji su trenutačno na snazi;
5. S najvećim sadržajem reducirajućih šećera (glukoza i fruktoza) od:
  - a) 4 grama po litri;
  - b) ili 9 grama po litri, pod uvjetom da ukupna kiselost izražena kao vinska kiselina u gramima po litri nije za više od 2 grama manja od udjela neprevrela šećera;
  - c) ili, isključivo za likerska vina, razina u specifikaciji utvrđena za ‚suho’.”

### *Objašnjenje razloga za izmjenu*

Vina s tradicionalnim izrazom „vino generoso” među vinima su s najvećim ugledom i tradicijom u Andaluziji. Navode se u različitim pravnim tekstovima u kojima se priznaju ZOI-ji.

Tradicionalni izraz trenutačno je zaštićen na razini Europske unije, a njegovu uporabu regulira na temelju članka 112. točke (a) i članka 113. Uredbe (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007.

Definiran je i u dijelu B točki 8. Priloga III. Delegiranoj uredbi Komisije (EU) 2019/934 od 12. ožujka 2019. o dopuni Uredbe (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu vinogradarskih područja u kojima se može povećati alkoholna jakost, odobrenih enoloških postupaka i ograničenja primjenjivih na proizvodnju i čuvanje proizvoda od vinove loze, najmanjeg postotka alkohola za nusproizvode i njihova odlaganja te objave zapisa OIV-a. Osim toga, taj je pojam izvorno bio uključen u elektroničku bazu podataka Europske komisije „e-Bacchus”, koja je zamijenjena elektroničkim registrom „eAmbrosia”. Upotrijebljena definicija temelji se na upućivanju u dijelu B točki 8. Priloga III. Uredbi Komisije (EZ) br. 606/2009 od 10. srpnja 2009. o utvrđivanju određenih detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 479/2008 u pogledu kategorija proizvoda od vinove loze, enoloških postupaka i primjenjivih ograničenja, koja je kasnije stavljena izvan snage Delegiranim uredbom Komisije (EU) 2019/934 od 12. ožujka 2019., pri čemu su zadržane definicije iz Uredbe Komisije (EZ) br. 606/2009 od 10. srpnja 2009.

Radi jasnoće, transparentnosti i pravne sigurnosti određeni tradicionalni izrazi za vina sa zaštićenim oznakama izvornosti iz Andaluzije uređeni su Uredbom Regionalnog ministarstva poljoprivrede, ribarstva, vode i ruralnog razvoja od 22. veljače 2023., objavljenom u Andaluzijskom službenom listu (BOJA) br. 42 od 3. ožujka 2023. Ta je uredba primjereno pravni instrument za odobravanje tradicionalnih izraza i za njihovu naknadnu izmjenu u registru EU-a. Definicija je utvrđena i objavljena kako bi se osigurao pravni prijelaz s postojećeg zakonodavnog okvira tradicionalnog izraza „vino generoso” i povezanih zaštićenih tradicionalnih izraza. U definiciji se uporabom tradicionalnog izraza opisuju svojstva i zajednička obilježja zaštićenih oznaka izvornosti. Time se omogućuje pošteno tržišno natjecanje među proizvođačima, a potrošačima se pružaju jasne informacije. Jedna od novih značajki nove definicije jest da se njome utvrđuju posebne zaštićene oznake izvornosti koje imaju pravo koristiti taj tradicionalni izraz. Osim šest oznaka izvornosti iz Andaluzije, navodi se i „Rueda” jer je njezina specifikacija uvijek uključivala upotrebu tradicionalnog izraza.

Ime potpisnika: Direktor Glavne uprave za prehrambenu industriju